จีนโนสยามวารศัพท์

CHINO SIAMESE DAILY NEWS.

新報暹華

BANGKOK.

ฉบับที่ ๒๖๔ จีนในสยามวารศัพท์ 暹華新報 วัน จันทร์ ที่ ๖ กุมภาพันธ์ พระพุทธศักราช ๒๔๖๔

โอสถ ยินทัน

เมื่อ ใช้ ดู จะ รู้สึก ว่ามีสรรพคุณ จริง

ยินดัง เปนยาที่ แพทย์ ชั้น สูง เขาได้ รับรองแล้ว

ว่า เปน ยา ที่ ดี จริง และ ไม่ พึ่ง ให้ โทษ กับ ผู้ ที่ รับทาน เลย ผู้ ที่ไม่ เจ็บไข้ ก็ รับทานได้ กับ เปนยาอมแก้เหม็นปากด้วย ท่าน ทั้งหลาย ควรจะ มีติด ตัวไว้ เสมอ เพราะ ยินดัง อาจ แก้ โรคได้ หลาย อย่าง เช่น ลมโรค, อหิวาต์, ลมไร้, ปวด ศีรษะ, ไข้, แก้บิด, ปวดท้อง, อาหารไม่ ย่อย, สรรพโรค ตามที่ กล่าวมานี้ ยินดัง อาจ กำจัดให้ หาย หรือ ทุเลา ลงได้ อย่าง รวด เร็วทะ ใจ ขอ เชิญท่าน รับทานดู จะรู้สึกว่ายาจ น เท่จริงหาที่เปรียบยากมี ผู้ นิยมใช้เกือบ ทั่วโลก

ระวัง ! ในเวลานี้มียา ยินดัง ปลอม ราย มาก เมื่อจะ ซอ ยา ต้อง สังเกตให้ ดี ถ้าในห่อ มีหนังสือ ไทย กำกับจึง จะ เปน ยา แท้

หีบ นิเกอร์ ใส่ ยา ยินดัง ทำ รูป อย่าง ปราณีต น่า ใช้

ห้างยียามากี่ สี แยก วัดติด ศัพท์ ๒๐๓๒ สาขาถนนหลัง วังบูรพา กรุงเทพ ไทรศัพท์ ๕๕๗

ห้างยียามากี่

เต็ม นี้ส !

ไม้แร๊กเก๊ต อย่างดี ตกเข้าใหม่

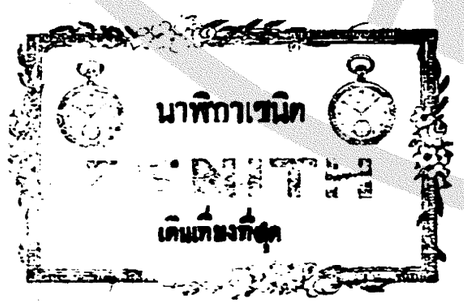
มี หลาย ชนิด ขนาด น้ำ หนัก และราคา มีต่างกัน ทำด้วยไม้ อย่างดี และ ตา ข่าย แข็ง แรง ทนทาน มาก มี พร้อม ทั้ง ถุง สำหรับ ใส่ ไม้ แร๊กเก๊ต ทำ ด้วย ผ้า ใบ อย่าง ดีหิ้วได้ ท่าน ที่ เปน นัก กีฬา เตนนิส ควร แวะ ชม ที่ห้าง ท่าน จะ ได้ รับความ พอใจอย่าง ดี จากไม้ แร๊ก เก๊ต เหล่า นี้ที่ตา เข้าใหม่

นัก ดนตรี โปรด ทราบ ว่า ซอ ฝรั่ง อย่าง ดี และ เสียง อันไพเราะ นั้น มี อยู่ ที่ ห้าง ยียามากี่ หลาย สิบ ชนิด ซอไว โอลิน ท่าน จะซื้อ ได้ ที่ ห้าง ข้าพ เจ้า ตั้ง แต่ ราคา อย่าง ต่ำ ที่สุด จนถึง อย่าง สูง มี พร้อม ทั้ง เครื่อง ประ กอบ ด้วย เช่น รอง คาง ส่าย และ ดุลบิด คันชัก ฯลฯ มีราคา ต่าง ๆ กัน เชิญ ท่าน ไป ชม ที่ห้าง ข้าพเจ้า ก่อน ที่จะไป ซอ ของ เหล่า นี้ ที่อื่น รับ รอง ว่า ท่าน จะได้ ซอ และไม้ แร๊ก เก๊ตอย่าง ดี จาก ห้าง ข้าพเจ้า

โทรศัพท์ เลข ที่ ๔๔๔

ห้าง เอส. เอ. บี

'เซนิต' นาฬิกา พก และ ข้อ มือ 'เซนิต'



"เซนิต" นาฬิกา พก และ ข้อ มือ "เซนิต"

ห้าง เอส เอ บี

มวน ด้วย กระดาด แลใบ ตอง

กัน เงิน, ทอง

และไม้ ก๊อก

ยา บุหรี่ไทย อันมีโอชารส

เหมาะ สำหรับ ใช้ สูบ

และ รับ แขก

หรือส่งเปนของชำร่วยในงานต่าง ๆ

รายปลีกและรายส่ง

บริษัทยาสูบสยาม

ถนนเจริญกรุง เชิงสพานพิทยเสถียร

โทรศัพท์ ——— จังหวัด พระนคร

ไสมกลั่น ไสมกลั่น ไสมกลั่น ไสมกลั่น

เปน ยา ดี

กิน แล้ว มี กำลัง

ยา ซึ่ง เจ้า ของ คุย ออก ว่า ของ ตน ดี มัก มี ราคา แพง นั้น เปน เรื่อง ที่ รู้ กัน อยู่ อย่าง หนึ่ง ละ ก็ สรรพ คุณ ยา นั้น ไม่ เปน สิ่ง สำคัญ ยิ่ง กว่า หรือ จึง ไม่ เห็น ใคร ค่อย เอาใจ ใส่ กัน

ยาไสมกลั่น ของ ห้าง วิริยะพานิช แม้ มี ราคา แพง กว่า ยา เลว ๆ หลาย ขนาน ก็ จริง แต่ หาได้ คิด ราคาเท่า หรือ เกิน กว่า ราคา ยา ซึ่ง เจ้า ของ คุย ว่า เปน ยาดี นั้น ไม่ ถ้า ถาม ถึง สรรพคุณ ที่ ปรากฏ แก่ ท่าน ผู้ เคย รับ ประทาน ยาไสมกลั่น ของห้าง วิริยะพานิช แล้ว ท่าน จะ เห็นได้ ว่า ยาไสมกลั่น ถูก กว่า ดี กว่า ยา ขนาน อื่น มาก

ลอง ใช้ ชอบ ใช้ ความ สุข ความ สบาย จะ บัง เกิด แก่ ท่าน

มี ขาย ที่ ห้าง น้ำ มัน วิริยะพานิช

ประดู สามยอด ถังหวัง พระนคร ราคา ขวด ละ ๒ บาท ๑ ขวด ๕ บาท ๕๐ สตางค์ ๒ ขวด ๑๐ บาท ๕๐ สตางค์ ๑๒ ขวด ๒๐ บาท

ห้าง วิริยะพานิช โทรศัพท์ ๙๑๖

แถมพกกาลันเดอร์ อย่างงาม

แถม พกกาลันเดอร์ อย่าง งาม ชนิด ฉีก รายวัน กับ ผู้ ที่เช่า รถยนต์ ของ ห้างขาย ยาเพ็ญ ภาค ตั้ง แต่ ๑ ชั่วโมง ขึ้นไป จน ถึง กาลันเดอร์ จะ หมด

รถ ยนต์ ยังคง ชั่วโมง ละ ๓ บาท เสมอ นอก จาก รถ ชนิด เช่าพร้อมชั่วโมง แรก ๔ บาท ชั่วโมง หลัง ๓ บาท กับ รถ ชนิด ใหญ่ ๗ ที่นั่ง ชั่วโมง ละ ๕ บาท และ วัน งาน

หลาย ๆ ชั่วโมงลด ได้ อีกแล้วแต่จะตกลงกัน

ถ้า ต้อง การ เปน รายเดือน รายวัน หรือ หลาย ๆ ชั่วโมง ติด ๆ กัน ราคา ยัง คง ลด ได้ อีก ทุก ชนิด แต่ ต้อง มาตก ลงกัน ล่วง หน้า เชิญโทรศัพท์ น่า เบอร์ ๑๑๗๕ หรือ เรียกที่ ห้าง ขาย ยา เพ็ญ ภาค ตึก ๓ ชั้น ถนน เยาวราช ตอน เชิง สพานวัดตึก

ก่อน น่าที่จะซื้อยางจักร ยาน

ขอได้ โปรดพิจารณายางซึ่งมี ตราดังนี้

ยางเบตซ์ ตรามังกร ราคา ถูก ชวน ซื้อ

Bates

เปน ยาง ดีที่ สุด ราคาถูก ชวน ซื้อ

ผู้ใช้ ทั่วไป ย่อม ลง เนื้อ เห็น ว่า ยางเบตซ์ เปน อย่างดี หาที่ เปรียบ มิได้ เนื้อ ยาง แข็ง ลวด ลาย ก็ เห็นได้ ชัด ว่า เปน ยาง มีลักษณ ดี แปลก กว่า ยาง ธรรม ดา ประ กอบ ทั้ง ความ ทนทาน และ ราคา ถูก ที่ สุด ด้วย จึง เปน ที่ นิยม รู้ กัน มาก สิ่งที่ ควร จำ ก็คือ ราคา ไม่ แพง กว่า ยาง ธรรม ดา อย่าได้ ของดี ผิด กว่า กัน มาก โปรด จำ ชื่อไว้ ยางเบตซ์ ตรามังกร มี จำหน่าย ตาม ห้างและร้านทั่วไป

ห้าง เทพนครพานิช

(บริษัท ยาสูบสยาม)

เชิง สพาน พิทย์เลียง จังหวัด พระนคร โทรศัพท์ ๑๕๗

ป, ถ, มีรถ จักร ยาน ที่น่าใช้ พึ่งตก เข้า ราคา ไม่ แพง

จีนโน สยาม วารศัพท์

วัน จันทร์ที่ ๒ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔
วัน ๑๐ ค่ำ เดือนสาม ปีระกา ศรีศก ๑๒๗๓

สยามราษฎร์เริ่มบั้น

พลเมืองของท่านขึ้นอีก

การ โต้ ตอบ ระหว่าง เรา กับ หนังสือ พิมพ์ สยาม ราษฎร์ ในกรณีย์ อันสยาม ราษฎร์ ด่า ชน ชาติ จีน โดย ทั่ว ไป นั้น ได้ ยุติ มา เพียง ๒ วัน โดย สยาม ราษฎร์ มิได้ พูด ถึง เรื่อง นี้ เลย ฝ่าย เรา เข้าใจว่า สยามราษฎร์ คง จัก สำนึก ตัน ตาน อัน ชั่ว ร้าย ของ ตน และ พยายาม ละพยศ เสีย เรา จึงได้ วาง ปากกาในการ เรียน เรื่องนี้ เสียที๑ เพื่อ นำ เรื่อง อันเปน สาระ ประโยชน์ อย่าง อื่น ลง พิมพ์ ต่อไป ตาม เคย

แต่ บัดนี้ คือวัน ที่ ๔ เดือนนี้สยาม ราษฎร์ ได้ สำ แดง ตน ออก มา อีก ว่าสยาม ราษฎร์ หรือคณะหา ยอม ละ พยศ อันร้ายไม่ ตรง ข้าม กลับได้ ตั้ง ต้น ก่อ เหตุ ขึ้นอีก กล่าวคือ ข้อความ อัน ยืดยาว ซึ่ง ปรากฏ ใน สยามราษฎร์ ฉบับ ที่กล่าวถึง นี้ได้ กล่าว เปน ท่านองว่า บั้น พลเมือง ของท่านให้ บัง เกิด ความ รังเกียจ เดียด ฉันท์ กันขึ้น ใน อีกหรือ ถ้าจะพูดอีกนัย ๑ ก็ ต้องกล่าวว่า สยาม ราษฎร์ ได้ ถอย ทัพ อัน บอบช้ำ ลำ เข้า สู่ถิ่น เดิม ของตน แต่ พอเหรือมกำ ลัง หรือ หา อุบาย พลิก แพลง ได้ พร้อมสรรพ แล้ว ก็ยก ออก นอก ถิ่น อีกครั้ง ๑ และเริ่ม ระดม ยิง คือ เริ่มบั้น พลเมือง ของ ท่าน ดัง กล่าว มา แล้ว เมื่อเปน เช่นนี้ เรา (หนังสือพิมพ์ จีน โนสยามวารศัพท์) ซึ่ง เคย ต่อ สู้กับ สยามราษฎร์ มา แล้วใน กรณีย์เรื่องจีน ก็ จำต้องใช้ กระสุนอันแรง ที่ สุด ระดม ยิง ต้าน ทานความ ลำเริบของ สยามราษฎร์ เพื่อ ป้อง กัน พลเมือง ของ ท่านมิให้ ต้อง รับ ทุกข เวทนา โดย ความ เข้าใจ ผิด อันเกิด แต่ การ ยุยง เย้ยม สอนของสยามราษฎร์ ต่อ ไป

อรัม ภก ถาในเบื้องต้นของสยามราษฎร์ ได้ อาราธนา ประเทศ อเมริกา และ ออสเตรเลียยกขึ้น เปน อุทาหรณ์ สำแดง ว่า ชน ชาติ เดิมใน ประเทศ ทั้งนี้ ขาด ความ รู้ใน การรักชาติ ศาสนา และพระมหากษัตริย์ จึง เปน เหตุให้ เกิด แตกสามัคคี ซึ่งกันและกัน จน เปน ทางที่ทำให้ ชน ต่าง ชาติ เข้า มาตั้ง คน เปนเจ้าเปนใหญ่ และเอาด่าชาวอินเดีย อย่างจังๆ รวมความ หมาย มีว่า ชาวอินเดียนไม่ รู้จักรักชาติ, ศาสนา, และพระ มหา กษัตริย์ เหมือน ชาวยุโรป ประเทศ อินเดีย จึงต้องมีความ เปนอยู่ คือ ความ ตกอับดัง เช่นที่ เปน อยู่ ทุก วันนี้ ฯลฯ

ตาม อะรัม ภกถา ของ สยามราษฎร์ ดังกล่าวมา นี้ จะ เปน การ ชำ และ วัน ก็ สำหรับ ทารก ซึ่งไม่ เดียงสา อะไร แต่ถ้า จะ พูดสำหรับ ผู้ ที่ มีความ คิดอ่านโดย ทั่วไป แล้ว เราก็ ต้อง กล่าว ว่า ใน บัดนี้ สยามราษฎร์ ไม่ ได้ เริ่ม ก่อ ให้ เกิด ความ บาด หมาง ขึ้นในระหว่าง คนจีน และ คนไทย เท่า นั้น ยังบังอาจ โพนทนา ถึง ชนชาว อินเดียนด้วย จึงจะปล่อยให้ความ ลำเริบนี้เปน เสี้ยนหนามต่อบ้านเมืองไม่ได้ เลย

การ ที่ สยามราษฎร์ จูงเอาชน พื้น เดิมใน ประเทศ อเมริกาหรือออสเตรเลีย ตลอด จน ชาว อินเดีย มา รวม อยู่ใน สาระบบ แห่ง การ ด่า คน เล่น หรือเพื่อ ก่อ ให้ เกิดความ เกลียดชัง กัน ขึ้นนั้น เปน เรื่อง ที่เรา จะ หาโอกาศ พูด ต่อไป แต่ใน ที่นี้จะ พูด ถึงเรื่อง สยามราษฎร์ เกลียด ชัง คน จีนอัน เปน แก่นของ คดี เสียก่อน เพื่อ พิจารณา กันดู เปน ตอน ๆ

ประการ ๑ ที่สยาม ราษฎร์กล่าว ว่าชนชาติ จีน เมื่อเข้า มา อยู่ใน เมืองไทย จนหนา แน่น แล้ว ลำ มารถ จะทำ ให้ชาติ ไทยเสื่อม ทราม ลง หรือ ละลาย ไป ได้ นั้น เรา อยาก จะ พูด ว่า ถ้าใน เมืองไทย มี ชนโดย มาก ที่มีความคิดเห็นเช่นคณะสยาม ราษฎร์นี้ แล้ว เมืองไทย คง จะ ปราศจาก ความสงบศุขเปนแน่แท้ ทีเดียว สยามราษฎร์ พูด เช่นนั้น นอกจาก จะเปน ความ โง่ เขลา อัง บัดซบ ก็หาได้ คำ ชี้ ด้วยไม่ ว่า ใน เมืองไทย เรานี้ มี ชนชาติจีน มา ตั้ง นิ่ง อยู่ ตั้ง แต่เมื่อไหร่มาแล้ว เม้ ว่า ชาติไทย จะ ล้ม ละลายไป ก็ ต้อง ล้ม ละลายไป เสีย แล้ว ตั้ง แต่ครั้งกระโน้น ไม่ใช่ในเวลา นี้ เพราะ ฉนั้น คำ พูด ของ สยาม ราษฎร์ เช่น นั้น เปน คำ พูด ที่ อุบาทว์ หาหลัก ถาน เปน ข้อ พิศูจน์ มิได้ เลย แต่ต่างว่า ถ้าชนไทยเรา จะต้อง ล้มละลายไป ก็ไม่ ใช่ ชน หมู่มาก หรือ ทั้งชาติ หาก จะ มีการ ล้ม ละลาย จริง ผู้ที่ ล้ม นั้น ก็ต้อง เปนใคร คนใด คน ๑ ใน คณะ สยามราษฎร์ ซึ่ง ข้อ นี้ น่า จะเปน ความจริง กว่า อย่างอื่น ทั้งหมด

ประการ ๒ ซึ่ง สยามราษฎร์ กล่าวว่า คนจีนได้ เข้า มา อยู่ เมืองไทยใน ปี ๑ มีจำ นวนตั้ง ๒๐,๐๐๐ คน นั้น ข้อนี้ สยามราษฎร์ จะมี หลัก อะไร เปน เกณฑ์ คำณวน ก็ ตาม แต่ คงเปน การ แสดง ความ โง่ และ ตื้น ของ สยามราษฎร์ อยู่ เช่นเคย เพราะมีความ จริง ซึ่งจะ พิศูจน์ ได้ จาก รายงาน กรมศุข ภาภร ว่า คน จีนที่ ออกไป จาก เมืองไทย ใน ระหว่าง ปี ๑ ๆ นั้น มี จำนวน ไม่ น้อย กว่า ที่ เข้ามา เลย นะจาก นั้นยังมี จำนวน ที่ ล้ม ตายก็ อีก มาก ซึ่ง ยัง ไม่ ได้ คำณวน อีกสถาน ๑ แผ่นดิน ของ กรุงสยาม มีอาณา เขตรอยู่ ไม่ กี่ตารางไมล์ ถ้าจะยกเอาจำนวน คนจีน ที่เข้ามา ตามเกณฑ์ ของ สยามราษฎร์ ตั้งขึ้น โดยไม่ มีการ ถ่าย เท แล้ว เราจะ พยากรณ์ กันไม่ ได้ ว่าไม่บ่าน นี้ โต๊ะ ที่ คณะ สยาม ราษฎร์ นั่ง ทำการ อยู่ จะไป ตั้ง อยู่ ที่ ซอก มุมไหน ยิ่งกว่านั้น ที่ดิน ตอน ๑ ตอนใดใน ถนน สุนทรพินอด คงจะ ตก เปน ที่ ดิน ของ โรง เรียน จีน มาก กว่า ที่ เปน อยู่ แล้ว

ประการ ๑ เรื่อง ความ ซื่อสัตย์ หรือ การ รักชาติ ศาสนา ที่ สยาม ราษฎร์ พูดเพื่อ กีดกัน คน จีน นั้น เรา อยาก จะ ทัวเราะ มาก กว่า ที่ จะกล่าว เหตุผล อย่างอื่น เพราะ การ ที่ สยามราษฎร์ พูด เช่นนั้น ไม่ แต่จะ สอน คนไม่ ให้รู้จัก รักชาติ ศาสนา ยังเปน การ สำแดง ว่า คณะ สยามราษฎร์ เองก็ ได้ บำเพ็ญตน อยู่ ใน ฐาน นั้น ด้วย ดุจ กัน ซึ่ง สยาราษฎร์ เคย แสดง นิสัย ชั่ว ใน การ ที่ นำ เรื่องอันเกี่ยวด้วยการคณะ สงฆ์ มา พูด ให้ เห็น ความ เหลว ไหล แต่ ก่อน แล้ว อันนับว่าเปน ข้อ พิศูจน์ ได้ อย่าง ดี

เรา มี ความ ประ หลาดใจ อยู่ ก็แต่ ว่า เหตุใด สยามราษฎร์ จึง พยายาม ที่ จะ ยุให้ ให้ รำ ตำให้ รั่ว ใน หมู่ พล เมือง ของ ท่าน ทั่วไป จน ถึงได้ ตั้ง หน้า หา เหตุผลอย่าง ต้น ๆ มาหลอก หลอน ลวงให้ คน เข้าใจ ผิด ถ้าจะ พูดไป แล้วความ ประพฤติ ของสยาม ราษฎร์ โดยลักษณะ นี้เปน ลักษณะ ที่ ชั่ว ร้าย และ เปนภัย แก่ ความ สงบ ศุข ของ บ้าน เมือง แท้ ที เดียว

แจ้ง ความ ใหม่

วันนี้ มี เปลี่ยน แจ้ง ความ ใหม่ คือ

๑ เปลี่ยน แจ้งความ โรง หนังฮ่อง กง, บีนัง, ชวา, พัฒนารมณ์ นาง เถ้ง, พัฒ นา กร น่า ๗

๒ เปลี่ยน แจ้ง ความ ห้าง ยียามากุจี น่า ๑ เชิญ พลิก ดูทาง แผนก แจ้ง ความ

ขาย พิมเสน อย่าง ดี

พิม เสน อย่าง ดี มี ขาย ที่ ร้าน เซ่ง ฮอง เยือง ปากตรอก ออเรียนตล โดย ราคา ย่อม เยาว์ ถ้า ท่าน ผู้ ใด ต้อง การ ควร รีบ ซื้อ ช้าไป จะ เผด เสีย

ด, ๒ ๑/๗/๖๓

ป้อง กัน การทุจริต

เนื่อง จาก มี พวก อลัชชี บาง คน ปลอม นาม พระ หมอ (ฮั่ว ท่อ เซียน ซือ) ใน วัด มังกร กม อาวาศ (เล่ง เน่ย ยี่) และ เรี่ย ราย เงิน ไป ใช้ ส่วน ตัว ข้าพ เจ้า จึง ขอ แจ้ง ให้ ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ ว่า ใน แผนก การ จ่าย ยา ของ วัด ไม่ มี การ ออก เดิน เรี่ย ราย เงิน จาก ชาว บ้านเลย เมื่อ ท่าน ผู้ ใด ศรัทธา จะ บริจาค ทรัพย์ ท่าน เคย อนุ เคราะห์ นำ เงิน ไป ส่ง เอง หรือ แจ้ง ไป ให้ผู้ จัด การ ตะ ฮั่ว ติ้ง ทราบ เพื่อผู้ จัด การ จะ ได้ ให้ นำ หลัก ฐาน ไป รับ เงิน ภาย หลัง

(ลงนาม) หลวง จีน คณาณัติ จีนพรต เจ้า อาวาศ

(ลงนาม) หลวง สมาจาน จีนกิจ

(ลงนาม) นายไล่เซ้ง ผู้จัด การ แผนก ตง ฮั่วติ้ง

ด, ๑๗/๑๐/๖๔ ๑ ด,

ข่าวมีใน น่า๓–๔–๗

ข่าวพระนคร และธนบุรี

ตอบรับ

เราได้รับหนังสือที่ระฤกในการเปิดสถานสมทนาธรรม วันที่ ๔ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔ ซึ่งเจ้าของส่งมาให้ ๑ เล่ม หนังสือนี้พระมหาเจ่ม วัดอนงคารวม เรียบเรียงเก้าสำนวน แต่ถ้าท่านผู้ใดต้องการหนังสือเรื่องนี้เฉภาะ ๑ เล่ม ให้ส่งดวงตราไปรษณีย์ราคา ๑ สตางค์ ส่งไปที่โรงพิมพ์ศึกษาธรรมดานซึ่งสพานภาณุพันธ์ ถนนเยาวราช ก็จะได้รับอ่านตามประสงค์

กับเจ้าของหนังสือเด็กไทยได้ส่งหนังสือนี้เล่ม ๒ ประจำเดือน มกราคม ศกนี้มาให้ ๑ เล่ม มีเรื่องน่าอ่านตามเคย และเราขอแสดงความขอบใจผู้ที่ส่งหนังสือเหล่านี้มาให้เปนสมนัดเก่าคุ้โรงพิมพ์เราด้วย

ศาสนทรัพย์ที่หาย

ในหนังสือพิมพ์ของเราเคยลงข่าวมาแล้วว่าเงินบำรุงศาสนาซึ่งหายสูญไปนับด้วยจำนวนแสนๆ บาทนั้น บัดนี้มีข่าวว่ากระทรวงวังได้ลงมือทำการไต่สวนแล้ว มีมูลเหตุแลหลักถานอย่างไรก็ตาม นัยว่าอัยการของกระทรวงวังได้ยื่นฟ้องข้อหาต่อศาลกรมพระนิติอาญา เรียกพระยาวุฒิการบดี อธิบดีกรมธรรมการมาเปนจำเลยแล้วการจะเปนอย่างไรอีกคงจะได้ทราบอันต่อไป

เกือบจักระแหล่น

วันนี้เวลาประมาณ ๙—๑๐ น.พ. รถรางสายแดงรับมาจากทางท่าเตียนพอมาถึงเข้าเลี้ยวจะข้ามสพานตรอกวัดเชิงเลน มีหญิงจีนคนหนึ่งวิ่งสวนเข้าหน้ารถแต่เดชะบุญยังไม่ถึงอาระคนขับรถคันนั้นห้ามล้อไว้ทัน แลเวลารถจะวิ่งสพานจึงหยุดได้ทันท่วงที

แจ้งความ

ต้องการซื้อรำข้าวกล้องสำหรับม้าในกรมทหารบกม้ารวมของกองทัพน้อยทหารบกที่ ๑ ซึ่งอยู่ในบริเวณบางซื่อมีกำหนด ๑๑ เดือน ผู้ใดจะรับทำสัญญาขายส่ง ให้ยื่นตัวอย่างรำข้าวกล้องแลซองประกวดราคาส่งต่อเจ้าน่าที่สมุทบาญชีกองทัพน้อยทหารบกที่ ๑ ซึ่งตั้งสำนักงานอยู่ในกระทรวงกระลาโหมภายในวันที่ ๑๑ กุมภาพันธ์ นี้

นายพันเอก พระราชฤทธิ์ฤๅไชย

ประธานกรรมการ

๒ ๑๑ ๖๔ ๑๑. (๑ก)

เชิญ เชิญ

ข้าพเจ้ายี่ห้อ ตกายาวซุน ช่างแก้นาฬิกาตั้งอยู่ที่บ้านหมายเลขที่ ๕๗ ถนนสำเพ็งตอน ๓ ซึ่งมีจำหน่ายของนาฬิกาต่างๆ มีนาฬิกาข้อมือตะกือง ตาม, ทับเสียง, ลอแม่นตาทั้งรับจ้างแก้นาฬิกาแลเครื่องจักรต่างๆ ราคาย่อมเยาวกว่าที่อื่น กำหนดจะลดราคาตั้งแต่วันที่ ๑๑ ถึง ๒๗ มกราคม พ.ศ. ๒๔๖๔

๒ ๑๑ ๖๔

แจ้งความ

ร้านยี่ห้อ อ้องอิ่วกี่

ทุกๆ ท่านย่อมแสวงหาความสุขมิใช่หรือ เมื่อท่านต้องการเช่นนี้แล้ว ควรหาใบชาที่ดีรับประทาน ร่างกายของท่านก็จะบริบูรณ์ดี ปราศจากโรคภัย เบียดเบียนเพราะชาที่ดีแล้ว เมื่อได้รับประทานอยู่เสมอๆ ย่อมทำให้ร่างกายของท่านสบายบรบูรณ์ จะรับประทานอาหารก็ได้มากนอนก็สบาย หลับสนิท ทั้งเกิดกำลังวังชาด้วย ข้าพเจ้าได้ตั้งร้านจำหน่ายใบชามากว่า ๒๐ ปีแล้ว มีมหาชนแลท่านผู้ดีโดยมากชอบรับประทานใบชาที่ร้านข้าพเจ้าเสมอ เพราะราคาที่ขายก็ถูกกว่าร้านอื่นๆ แลรสชาดของชาก็มิได้สับเปลี่ยนเหมือนร้านอื่นๆ ถ้าท่านต้องการใบชาที่มีรสชาดอันดีแท้รับประทาน เพื่อให้ร่างกายของท่านบรบูรณ์ภาคสุขแล้ว จงเชิญท่านตรงไปซื้อใบชายี่ห้อ อ้องอิ่วกี่ ตำบลสี่กั๊กเสาชิงช้าตึก หมายเลข ๑๗ เยอร์ห้องที่ ๖๗๗—๖๗๗ แลวท่านจะได้รับใบชาที่ดีทั้งราคาก็ย่อมเยาว์ไม่แพงกว่าที่อื่นๆ เลย แม้ท่านจะต้องการใบชาชนิดใดราคาเท่าใดห้างข้าพเจ้าจะมีให้ท่านตามประสงค์ทุกๆ อย่าง โดยมิได้สับเปลี่ยนจะเปนชนิดกุ๊อี๋, กอง, ลันเคย, อย่างใดก็ใดบับข้าพเจ้ารับรองว่า ชาที่ร้านข้าพเจ้านั้นเปนใบชาที่ได้ส่งมาจากเมืองจีนใหม่ๆ มีรสชาดอันดีทั้งนั้น เพราะเกร้านข้าพเจ้าได้มีใบชาที่ส่งมาจากเมืองจีนทุกๆ เที่ยวมาด์มิได้ขาด ข้าพเจ้าจะไม่เอาใบชาที่เก่าแก่เหม็นสาบ ขายให้แก่ท่านเลยทีเดียว แลใบชาที่ท่านซื้อไปนั้น แม้ท่านรับประทานมีรสแลกลิ่นไม่ตรงกับความประสงค์ของท่านแล้ว เมื่อไม่ยุ่งมากจนเกินสมควรไปแล้ว ท่านจะนำใบชานั้นมาเปลี่ยนเอาชนิดที่ต้องการ หรือคืนสตางค์ไปก็ได้ ข้าพเจ้ามีความยินดีที่จะปฏิบัติตามประสงค์ของท่าน อนึ่งถ้าท่านจะต้องการใช้ใบชามากในชั่วคราว หรือจะให้ส่งแก่ท่านณะที่ใดตำบลใดในกรุงเทพฯ เสมอๆ ไปตามสมควรแล้ว ข้าพเจ้ามีความยินดีที่จะส่งให้ท่านตามประสงค์ โดยมิได้คิดเอาค่าส่งหรือค่าพาหนะใดๆ ทั้งหมด และราคาก็ย่อมเยาว์ลงอีกด้วย

นายเปียนเจ้าของร้านใบชายี่ห้ออ้องอิ่วกี่ ตำบลสี่กั๊กเสาชิงช้า ห้องเบอร์ ๖๗๗—๖๗๗ แต่ผู้เดียว ๑๑/๔/๖๔ ๑. ป.

แจ้งความ

ยาขนานวิเศษของหมอมอร์ส

Dr. Morse's Indian Root Pills

กำจัดบริบูรณ์ซึ่งต้องผูกเปนพรรดึกการที่ท้องผูกเปนพรรดึกนั้น เปนราคเง่าแห่งความเจ็บไข้สำหรับบุรุษและสตรี ซึ่งถ้าจับเปนเจ้าแล้วใน ๑๐ ส่วนจักต้องมีเกิดความเจ็บไข้ถึง ๙ ส่วน แลเน็ด เปนเช่นนั้น อาการแห่งอวัยวะส่วนอื่นก็ทรุดโทรมลง และอาการนี้เมื่อเข้าจับโลหิตแล้ว ก็จะเลยแล่นซาบซึมไปทั่วส่วนสรรพางค์กาย กระทำให้เกิดอาการปวดศีรษะ เกิดความพิการภายใน นอนไม่หลับ หัวใจหลุกพล่าน, เบื่ออาหาร, ธาตุภายในอ่อน และเกิดปวดเมื่อยตามเส้นประสาท เปนอาการโรคภายในต่างๆ และถ้าปล่อยให้เปนอยู่แล้ว จะทำให้ปวดท้องและปวดช่องท้องที่ขับน้ำปัสสาวะด้วย

เพื่อที่จะรักษาความสำราญแห่งร่างกายนั้น จำเปนจะต้องทำให้อวัยวะภายในเปนปรกติ คือมีการชำระล้างทุกๆ ๒ วัน ๑ ข้อนี้เปนเหตุผลอย่างหนึ่งซึ่งมักคิดไม่ถึง แต่สตรีและเด็กมักจะต้องรับผลนี้มากที่สุด

ยาบำบัดโรคอันมีคุณประโยชน์สำหรับครอบครัวแท้นั้น ก็คือยาชื่อ "อินเดียนรูตปิลส์" ของหมอมอร์ส อันมีชื่อเสียงเกียรติคุณกว้างขวาง สามารถบำบัดโรคใดๆ ได้ตามความปรารถนา แลเพื่อป้องกันอาการที่ท้องผูกเปนพรรดึกดังกล่าวแล้ว ควรรับประทานยานี้ตั้งแต่เม็ด ๑ ถึง ๔ เม็ดจุกๆ วัน จนกว่าอาการแห่งอวัยวะภายในจะมีความสุขเปนปรกติ

กา. ทำให้อาหารย่อย

เปนการเคล้าอาหารรวมกัน และเปนวิธีอย่าง ๑ สำหรับบำรุงร่างกาย อาหารที่เราบริโภคเข้าไปนั้น ไม่ใช่เปนเครื่องบำรุงร่างกายโดยตรง แต่การทำให้อาหารย่อยและอาหารเคล้ารวมกันย่อมเปนวิธีบำรุงร่างกายให้เปนปรกติสุข มือ ท้อง และอวัยวะส่วนอื่นมีอาการแปรปรวน และอาหารที่รับประทานก็ไม่ย่อยตามสมควรแล้ว จะเปนเหตุทำให้ร่างกายทรุดโทรม ปราศจากกำลังและมีอาการผิดปรกติ แต่การที่อาหารที่รับประทานไม่ใคร่ย่อยที่เกิดจากการปรุงไม่ดีหรือรับประทานเมื่อกำลังเหนื่อยเพลียด้วยอากาศร้อน ดังที่จะกล่าวเหตุทั้งนี้ได้ และเพื่อความสำราญแห่งร่างกายก็มีอยู่แล้วคือ ยาอินเดียนรูตปิลส์ของหมอมอร์ส ซึ่งจะช่วยทำให้อวัยวะหรือท้อง หรืออาการแปรปรวนอย่างอื่นในร่างกายของท่านกลับสมบรูณเปนปรกติโดยปราศจากโรคาพยาธเบียดเบียน

ห้างเกรีดอิสเทินดิสเปนซารี

เยอเน่ต์แห่งกรุงสยาม คือ

ห้างกวางยิมเชียง

เลขที่ ๑๑๖ ถนนเยาวราช

จังหวัดพระนคร

ลดราคาและแถมพก

ซื้อ ๒ ขวดแถม ๑ ขวด ซื้อ ๑ ขวดลดบาทละ ๑๐ สตางค์

แจ้งความมายังท่านที่พอใจรับประทานยาโสมกลั่นหรือท่านที่ยังไม่เคยรับประทาน ทราบทั่วกัน ด้วยวันอังคารแรม ๒ ค่ำเดือนสามตรงกับวันที่ ๑๔ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔ ข้าพเจ้าจะทำบุญวันเกิดให้ชีพินกุยเจ้าของยาโสมกลั่น เนื่องจากโอกาศนี้จะได้ลดราคาและแถมพกยาโสมกลั่นกับยาของห้างวิริยะพานิชทุกขนาน ตั้งแต่วันที่ ๑ ถึงวันที่ ๒๗ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔

เพราะฉนั้นขอท่านทั้งหลายอย่าให้ลืมโอกาศนี้จงรีบฉวยไว้ให้ได้ทุกๆ ท่านจะได้รู้ว่าสรรพคุณยาของห้างวิริยะพานิชเปนยาที่ศักดิ์สิทธิ์จริงๆ จะหายาห้างอื่นมาเปรียบได้ยาก

รายชื่อยา

๑ ยาโสมกลั่น เปนยาบำรุงกำลังและโลหิตชุบชีด ผอมแห้งเจริญอาหาร แก้กระษัยเมื่อยเจ็บเหนื่อยชา ขวดละ ๖ บาท ๒ ยาพิมเสนกลั่น สำหรับปรายโรคหืดและบ่วงแก้ปวดท้องเสียดท้องลงท้องท้องขึ้นท้องเฟ้อธาตุพิการ ขวดละ ๑ บาท ๓ ยาตีจริง ขนานนี้มีค่าถึงพันตำลึงทอง สำหรับแก้ไข้ได้ทุกชนิดร่นไข้หวัด ไข้ร้อน ไข้เย็น ไข้เส้น ไข้กระษัย ไข้ป่วด ไข้แห้งไข้ผีในท้อง พอจิบถึงลำคอก็หยุดไข้ทันที ขวดละ ๑ บาท

๔ ยาเถงจริง แก้ปวดฟัน ปวดรำมะนาดทุกชนิด ใช้หายปวดทันทีและทำให้ฟันทนฟันแน่นด้วย ขวดละ ๑ บาท

๕ ยาน้ำมันหมูหรุ่ง สำหรับใช้บาดแผลสด และแผลเปื่อยเน่า หรือถูกไฟน้ำร้อน น้ำมันน้ำตาลดวก ใช้เย็นสบาย หายเร็วที่สุด อันละ ๕๐ สตางค์

๖ น้ำมันพิมเสน สำหรับทาแก้โมโยชบวดยอกปวด ตามกล้ามเนื้อและร้อนกระดูก แก้เคล็ดขัดฟกบวมช้ำรอก เมื่อได้ทาน้ำมันนี้แล้วรู้สึกจะหายเปนปลิดทิ้ง ขวดละ ๕๐ สตางค์

๗ ยาทาสรากเดือน ไม่ว่าเปนมากน้อยเท่าใด เมื่อได้ทายานี้แล้วจะหายขาดสนิท และไม่กลับขึ้นอีก ขวดละ ๕๐ สตางค์

กอฮอด์จุดไฟ อย่างดีสีขาวดีกรีสูงเต็ม อัตราจุดไฟไม่มีควันไม่มีตะกรัน ราคาขวดละ ๗๕ สตางค์ ซื้อ ๒ ขวดแถม ๑ ขวดเหมือนกัน เชิญเร็วมีเพียง ๑๐๐ ขวดเท่านั้น

ห้างวิริยาพานิช ประตูสามยอด จังหวัดพระนคร โทรศัพท์ ที่ ๑๑๐

ยาบุรุษกับยาบัถวีพิการ

ยาบุรุษนี้แก้โรคสำหรับบุรุษเช่นเข้าข้อ ออกดอก, มีมะม่วง, หนองใน, มีมะคำร่วง, เปนแผล, แลเรื้อรังมาตั้งปีๆ กับหญิงที่ติดโรคต่อเนื่องจากสามีหรือเปนมดลูกติด ทั้งแก้ตามัวซึ่งเกิดเนื่องจากโรคที่กล่าวมาแลว รับประทานเพียง ๑ อาทิตย์ หรือ ๑ อับก็หายขาดดังปลดทิ้ง อับใหญ่รับประทานได้ ๕ อาทิตย์ มีขายที่ร้านขายยาบุรุษ เลข ๔๕๑—๔๕๑ ถนนตรีเมฆถนนตีพระยา ราคาอับละ ๒ บาท ๓ บาท ๕ บาท ถาซื้อ ๑๒ อับคิด ๙ อับ ส่งหัวเมืองหรือรับไปขายไม่คิดค่าส่ง แต่ต้องส่งเงินไปที่ร้านซึ่งกล่าวข้างบนนี้ก่อน ท่านผู้ซื้อควรระวังยาปลอม เพราะเกิดมีผู้คิดออกเอาสอยใช้ยาบุรุษไปใช้เปนสอยประกอบยามีดขายบ้างแล้ว ทั้งยาบัถวีพิการแกจุกเสียดได้อย่างชงัดราคาขวดละ ๑๐ บาท

๑. ๑๑/๔/๖๑

ทองใบตราครุฑยี่ห้อตั้งโต๊ะกัง ได้ออกจำหน่ายแล้ว ข้าพเจ้าหวังว่าท่านคงทราบดีอยู่แล้ว ว่ายี่ห้อตั้งโต๊ะกังเปนห้างที่ขายทองรูปพรรณอย่างดีมาตั้ง ๕๐ ปีเศษแล้ว เปนที่นิยมทั่วไปทั้งในกรุงสยาม แลต่างประเทศด้วยคุณความดีที่ได้ค้าขายโดยซื่อตรงมาช้านานแล้วนี้ บัดนี้ข้าพเจ้าได้พยายามทำทองใบใหญ่เนื้อแปดอย่างดีแท้ขึ้นเอง เพราะฉนั้นในโอกาศนี้ข้าพเจ้ารับพระราชทานพระบรมราชานุญาตตราครุฑโดยเปนเกียรติยศพิเศษ ซึ่งหวังว่าจะเปนทางเพิ่มพูลความเชื่อมั่นให้แก่ท่านทั้งหลายยิ่งขึ้น ตั้งแต่นี้ต่อไปทองใบของยี่ห้อข้าพเจ้าที่มีตราครุฑแลยี่ห้อตั้งโต๊ะกังพิมพ์ติดอยู่ในแผ่นทองด้วยนั้น ข้าพเจ้ารับรองว่า เปนทองใบที่บริสุทธิแท้ เมื่อไม่บริสุทธิอย่างไร ข้าพเจ้ารับคืนเสมอ แลขอท่านได้จำเครื่องหมายแผ่นทองใบที่ได้พิมพ์ไว้ข้างบนนี้เปนสำคัญ อยู่ตำบลสำเพ็งตรอกศาลเจ้าใหม่เลขที่ ๕๑๑๑ แลอีกห้างหนึ่งตั้งอยู่ท้องสำเพ็งปากตรอกโรงตราม เชิงสพานเจ็กฮ่อเลขที่ ๑๑๕ โทรศัพท์ ๑๑๑ ๑๑,๑,๖๔,๖ ต.

คิริยะพยาธิ์

ยาโสมกลั่นเปนยาเจริญอาหารอย่างที่ ๑ ยาโสมกลั่นเปนยาบำรุงกำลัง จะหายาอื่นเสมอมิได้ ยาโสมกลั่นเปนยาบำรุงโลหิต และเส้นประสาทอย่างเอก ยาโสมกลั่นเปนยาที่ทำให้ระดูสตรีงามที่สุด ยาโสมกลั่นเปนยาที่ท่านทั้งหลายชอบรับประทานทุกท่าน ยาโสมกลั่นเปนยาที่มีชื่อเสียงโด่งดังมาก (สมัยนี้) ยาโสมกลั่นเปนยาที่แก้โรคได้ตามฝอยที่กล่าวไว้ ให้แก่ท่านทั้งหลายทั่วไปในประเทศสยาม ยาโสมกลั่นมีองค์พระยานสำคัญที่จะให้ท่านพิศูจน์ก็คือเจ้าของห้างวิริยะพานิชผู้ทำยาโสมกลั่นนี้เอง ก่อนที่ยังไม่ได้รับประยาโสมกลั่นร่างกายและเลือดลม ก็พอประมาณตามที่ท่านทั้งหลายได้เคยเห็นมาแล้ว และได้เคยชั่งตัวมีน้ำหนักเพียง ๑๑๒ ปอนด์เท่านั้น ตั้งแต่ได้รับประทานยาโสมกลั่นมาแล้วร่างกายได้บริบูรณ์ขึ้นมาก ชั่งแล้วหนักถึง ๑๕๑ ปอนด์ ดูเลือดที่เลี้ยงสุดแดงไม่มีใครสู้ ได้ถ้าสะสัยขอเชิญท่านทั้งหลายมาดูได้ทุกเมื่อ

ห้างวริยะพานิช ประดุสามยอด จังหวัดพระนคร โทรศัพท์ที่ ๗๗๖

(สำเนา) แพทยวิทยาศาสตร์ คณะอักษรศาสตร์ และวิทยาศาสตร์ วัตถุที่ตรวจเปนยาเม็ดดำเพ็ญภาค (แต่ใช้พิษต่างๆ ทั้งสามฤดู) ของห้างเพ็ญภาค ถนนเยาวราช

แพทยวิทยาศาสตร์ได้ตรวจแยกธาตุแล้ว มีความเห็นว่าเปนยาแก้เวไดดีจริง เพราะได้พบวัตถุที่มีสรรพคุณดังนั้น ส่วนวัตถุอันจะเปนโทษแก่ร่างกายของผู้บริโภคไม่มีเลือปนเลย

(ลงนาม) พระมนตรีพจนกิจ หลวงสันทัดวิทยาศาสน์ เจ้าพนักงานแยกธาตุได้ตรวจถูกแล้ว (ลงนาม) หม่อมเจ้าพูนศรีเกษม

คณะบดีอักษรศาสตร์ และวิทยาศาสตร์

จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ผ้านุ่งตาเลอียดอย่างเนื้อดี

มีขายที่ร้านนายบี ตองหัว

เชิงสพานเหล็กฝั่งใต้ถนนฮ่องกงแบงค์

ขายราคาถูกกว่าที่อื่น เพราะเปนผู้สั่งจากจังหวัดจันทบุรีเอง โดยไม่เสียค่าเอเยนต์ ผ้าตาอย่างนี้นุ่งทำราชการหรือไปไหนมาไหนได้ดี ด้วยเปนของสุภาพไม่ใช่ตาอย่างโก้งเก้ง แลสีย่อมผ้าของเยอรมันแท้ ที่ร้านนี้ก็ขายถูกราคาถูก เชิญมาชม

นายบี ตองหัว เจ้าของ

น้ำมันตราเสือของโอสถศาลาเอ็งอันต้องโรคชื่อนาม ว่าบั๊นกิมอิ๊ว

ขวดใหญ่ขวดละ ๑ บาท 大罐一錢 ขวดเล็กขวดละ ๔๐ สตางค์ 小罐四十T สถานใดต้นพบตำราถี่ยถ้วนพิเศษ จึงได้ปรุงน้ำมันบั๊นกิมอิ๊วขึ้นที่เมืองฮ่องกง และได้จำหน่ายไปตามหัวเมืองต่างๆ จนมีชื่อเสียงอุโฆษ

การบำบัดโรคภายใน

แก้ไข้ฤดู คลื่นเหียน, อาเจียน, แน่น,เพ้อ, จุก, เสียด, เปนบ่วง, เปนตาน, สบัดหนาว, สบัดร้อน เมาเรือ เมารถ, ปวดท้อง, แสบไส้, อ่อนเพลีย, กระหายน้ำ, เปนลม ต่างๆ

การบำบัดโรคภายนอก

เมื่อขบตามตัว ปวดหัวตัวตา ถูกสัตว์เลื้อยขบกัด บาดแผลฟกช้ำ ผีร้ายต่างๆ ปวดหู ปวดฟัน กราก เกลื้อน พุพอง

เมื่อเวลาจะใช้บำบัดโรคภายในให้เอาน้ำเดือดหรือน้ำชาชงน้ำมันยานี้หนัก ๓,๔ หุนรับประทาน หรือเมื่อใช้บำบัดภายนอกก็ให้เอายาทาตามแห่งที่เกิดโรควันละ ๓,๔ ครั้งก็จะหายได้ตามประสงค์

จำหน่าย ในกรุงเทพฯ ตลอดเยาวราช ตรงข้ามพิพิธไปรษณีย์ที่ ๗ ข้างหมายเลข ๒๑ กุยตี ร้านขายยาจีน พมาตราเสือรองโม ตำบลตลาดน้อย จังหวัดพระนครอีกแห่ง ๑

นายไอขันติน ผู้จัดการ ในกรุงเทพฯ

จีนโนสยามวารศัพท์

วันจันทร์ที่ ๒ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔

ขึ้น ๑๐ ค่ำเดือนสาม ปีระกา ศักราช ๒๔๗๑

สินค้าย่อยขาออกทางท่ากรุงเทพฯ

(จากจดหมายเหตุของสภาเผยแผ่พานิชย์)

ระหว่าง ๓ เดือนที่แล้วมา คือเดือนตุลาคม พฤศจิกายน และธันวาคม อันเปนระยะเวลาซึ่งกล่าวถึงในจดหมายเหตุฉบับนี้ ความซึมเซาในการส่งสินค้าประเภทย่อยไปต่างประเทศก็ยังเปนไปอย่างเดียวกับในสามเดือนก่อนขึ้นไปนั้น แลเกือบจะไม่มีขึ้นขึ้นเลย

แต่ปริมาณแห่งสินค้าซึ่งมีส่งเข้ามายังกรุงเทพฯ นั้นกะยะกระเดื่องขึ้นกว่าแต่ก่อน (นอกจากพริกไท) แต่ราคาถัวกับต่ำลงไปมียกเว้นบ้าง

พริกไทขาว

ตลาดพริกไทในระหว่าง ๓ เดือนนี้จะกล่าวได้แต่ว่าซึมๆ ไม่มีอะไรน่าฟังในเดือนตุลาคม พริกไทขาวตกเข้ามาน้อย แลเมื่อตกเข้ามาแล้วก็ขายยาก ได้ราคาราวหาบละ ๒๗ บาทแทนหาบละ ๓๓.๕๐ สตางค์ ใน ๓ เดือนก่อน ครั้นเดือนพฤศจิกายนพริกไทไม่มีกี่ร้อยหาบซึ่งมีมานั้นเปนพริกไทเลวจึงทำให้ราคาตกลงไปอยู่เพียงที่มีผู้บอกขายหาบละ ๒๖ บาทราคานี้อยู่มาตลอดธันวาคม เมื่อสิ้นเดือนคงอยู่ ๒๖ บาท ๕๐ สตางค์ พ่อค้าซึ่งซื้อพริกไทส่งไปยุโรปไม่สู้จะเอาใจใส่กับสินค้าชนิดนี้ในระหว่าง ๓ เดือนนั้นนักการที่ซื้อขายกันได้ก็เพราะพ่อค้าจีนโดยมาก

พริกไทที่ตกเข้ามาในระหว่าง ๓ เดือนนี้ รวมทั้งหมดประมาณ ๑,๐๐๐ หาบ หรือราวๆ ๑ ใน ๑ แห่งปริมาณที่ส่งมาใน ๓ เดือนก่อน

พริกไทดำ

ในตลาดนี้มีพ่อค้าจีนเท่านั้นซึ่งซื้อขายพริกไทดำ แลราคาก็ยืนที่อยู่ประมาณหาบละ ๙ บาทถึง ๑๐ บาท ได้มีผู้ซื้อพริกไทชนิดนี้ส่งไปฮ่องกงบ้างเล็กน้อย แลที่มีตกเข้ามา ๑,๖๐๐ หาบเศษนั้นก็ดูเหมือนจะใช้กันภายในบ้านเมืองนี้ทั้งสิ้น พริกไทดำที่ซื้อขายกันในระยะนี้เปนชนิดเลวทั้งหมด เพราะเปนระยะที่อยู่ในระหว่างพริกไทยเก่ากับพริกไทใหม่

รง

ตลาดซื้อขายรงนับว่าพอใช้ได้ บริมาณที่ซื้อขายกันทั้งหมดใน ๓ เดือนรวมราว ๒๐ หีบ ราคาในตอนต้นหาบละ ๑๗๐ บาท ในตอนกลางที่สุดตกลงไปอยู่เพียง ๑๖๕ บาท สินค้าชนิดที่ซื้อขายกันสำหรับส่งไปฮ่องกงโดยมาก

ครั่ง

สินค้าชนิดนี้ในตอนต้นไม่ค่อยมีขายแลผู้ซื้อก็ไม่ค่อยซื้อ เพราะตอยจะให้ราคาตก ครั้นราคาครั่งปากน้ำโดยอย่างดีต่ำลงไปอยู่เพียงหาบละ ๕๗ บาท (ต่ำลงไปกว่าเก่า ๖ บาท) ก็มีผู้ซื้อในเดือนตุลาคมประมาณ ๑๕๐ หาบ ครั้นในตอนต้นเดือนพฤศจิกายนมีครั่งใหม่ตกเข้ามาแลได้มีการซื้อขายกันมาก ราคาครั่งอย่างดีซึ่งขึ้นไปเปนหาบละ ๕๗ บาทนั้นกลับตลงมาเปนหาบละ ๕๕ บาทแล ๕๖ บาท เพราะเหตุที่มีตกมามาก ในที่สุดเมื่อปลายเดือนธันวาคม ราคาครั่งอย่างดีเพียงหาบละ ๕๗ บาท

ครั่งชนิดที่เรียกกันว่าครั่งโคราชนั้นซื้อขายกันสดวกโดยราคาหาบละ ๔๑ บาท ๕๐ สตางค์ ถึง ๕๕ บาท แลเมื่อสิ้นเดือนธันวาคมนั้น ตลาดสินค้าชนิดนี้ถึงมีจะไม่กระดือรือร้นกันมากก็พอไปได้ในระหว่าง ๓ เดือนได้มีครั่งตกเข้ามา ๓,๐๐๐ หาบกว่า แลพ่อค้าที่ซื้อส่งยุโรปนั้นเอาใจใส่กับสินค้าชนิดนี้มาก

ชัน (กำตามา)

เมื่อตอนต้นแห่งระยะ ๓ เดือนนี้ ราคาสินค้าชนิดนี้หาบละ ๓๓ บาท แลพ่อค้าในเมืองเหนือกล่าวว่าถ้าราคาอยู่เพียงนี้ก็จะหาสินค้ามาขายไม่ได้ ในระหว่างตุลาคมแลพฤศจิกายนไม่มีชันชนิดนี้ส่งเข้ามากรุงเทพฯ เลย แลปรากฏภายหลังว่ามีพ่อค้าจากใช่ง่อนมาเที่ยวแย่งซื้อในหัวเมืองแลให้ราคาดีกว่าที่จะขายได้ในประเทศนี้ ครั้นในเดือนธันวาคมมีชันตกเข้ามาในกรุงเทพฯ บ้างเล็กน้อย แลซื้อขายกันหาบละ ๓๓ บาทถึงหาบละ ๓๓ บาท

ชันขาว (ไวท์กัตตา)

สินค้าชนิดนี้เกิดจากต้นไม้ชนิดหนึ่งในพวกต้นไม้ป่าซึ่งเปนที่เกิดแห่งกัตตาเปอร์ชา แต่เปนชนิดเลวซึ่งถึงราคาจะต่ำก็ไม่มีใครเรียกซื้อเลย ในระหว่าง ๓ เดือนนี้มีผู้บอกขายบ้างเล็กน้อย เรียกราคาหาบละ ๔๔ บาท ต่ำกว่าราคาในเดือนกันยายนหาบละ ๕ ถึง ๖ บาท แต่หาคนซื้อไม่ได้

หนังกระบือ

ได้มีการซื้อขายหนังกระบืออย่างดีกันตลอด ๓ เดือน เดือนที่ซื้อขายมากคือ พฤศจิกายน คือได้ซื้อขายกัน ๒,๐๐๐ หาบกว่า แลพ่อค้าทุกชั้นได้แย่งกันซื้อขาย แต่มีส่งไปเมืองเยรมันบ้าง ตลาดสินค้าชนิดนี้ในเดือนตุลาคมราคาราคาหาบละ ๑๗ บาท ๕๐ สตางค์ (หนังอย่างดี) ครั้นในเดือนพฤศจิกายนราคาตกอยู่ในระหว่าง ๑๗ บาท ๑๗ บาท ครั้นเดือนธันวาคมขยับขึ้นไปถึง ๒๐ บาท แลอยู่เช่นนั้นมาตลอดเดือน เมื่อสิ้นเดือนธันวาคมนั้นคนว่าเห็นจะมีหนังกระบือเปนสินค้าอยู่ในกรุงเทพฯ ตั้งแต่ ๔,๐๐๐ ถึง ๕,๐๐๐ หาบ

หนังไก

สินค้าชนิดนี้พ่อค้าจีนได้ซื้อส่งไปต่างประเทศบ้าง โดยปริมาณราว ๑,๑๐๐ หาบในระหว่าง ๓ เดือนนี้ ในชั้นต้นราคาหาบละ ๑๗ บาท ในเดือนพฤศจิกายนหาบละ ๑๑ บาท ถึง ๔๐ บาท ราคา ๔๐ บาทนั้นเปนราคาซื้อหนังมาจากโคราชในเดือนธันวาคม การซื้อขายสินค้าชนิดนี้หมดไป แลในปลายเดือนมีผู้บอกขายหาบละ ๔๐ บาทถึง ๔๑ บาท ไม่มีผู้ซื้อ แลสินค้ามีอยู่ราว ๓,๐๐๐ หาบ

หนังกวางอย่างเลอียด

สินค้าชนิดนี้ไม่สู้จะมีการซื้อขายกันมาก ในระหว่างธันวาคมได้ซื้อขายกันประมาณ ๔๔ หาบ ราคา ๗๗ บาทถึง ๗๒ บาท ราคานี้เกือบจะไม่เปลี่ยนจากราคาใน ๓ เดือนก่อนนั้นเลย

หนังกวางสามัญ

ในระหว่าง ๓ เดือนนี้ได้มีซื้อขายกันบ้างทุกเดือน แต่เดือนหนึ่งไม่เกิน ๓๐ หาบ ผู้ขายได้เรียกราคาหาบละ ๗๐ บาท ราคา ๗๐ บาทนี้ยืนอยู่จนปลายเดือน

หนังกวางนั้นในกรุงเทพฯ มักจะมีมากๆ เสมอ แต่มักจะเปนชนิดเลว แลผู้ซื้อจำเปนต้องตรวจเอียดก่อนจึงซื้อได้

หนังอื่นๆ

หนังช้าง หนังแรด หนังเสือ ฯลฯ ระหว่าง ๓ เดือนนี้ตลาดหนังเหล่านี้ไม่สู้คล่อง แต่ก็ได้มีซื้อขายกันบ้าง

เขากระบือ

เขากระบือเผือกเริ่มราคาหาบละ ๕๔ บาท แล้วขึ้นไปถึง ๖๕ บาทโดยเร็ว ได้มีซื้อขายกันตามราคานี้มาก แต่เมื่อผู้เรียกซื้อหมดไปแล้วราคาก็ตกลงมาอยู่เพียง ๕๕ บาทตลอดจนปลายเดือนธันวาคม ส่วนเขากระบือดำนั้นได้เริ่มต้นราคาหาบละ ๑๓ บาท แลเมื่อปลายเดือนธันวาคมหาบละ ๑๖ บาท ๕๖ สตางค์ ได้มีการซื้อขายกัน ๒๐๐—๓๐๐ หาบ แลยังมีเหลืออยู่ในตลาดบ้าง

เขาแลหนังซึ่งเปนสินค้าอยู่ในเวลานี้มีจำนวนมากกว่าธรรมดา เปนเครื่องหมายแน่ว่าได้มีโรคโคกระบือในประเทศนี้มากขึ้นกว่าปรกติในเร็วๆ นี้

กำยาน

สินค้าชนิดนี้ได้ซื้อขายกันทีละเล็กน้อยในระหว่าง ๓ เดือนขึ้นต้น ราคาหาบละ ๒๐๐ บาท แล้วตกลงมาเปน ๑๕๐ บาท ตลาดสินค้าชนิดนี้ไม่สู้คล่อง แลเมื่อสิ้นเดือนธันวาคมนั้นมีขายไม่ได้อยู่กว่า ๑๐๐๐ หาบ

งาช้าง

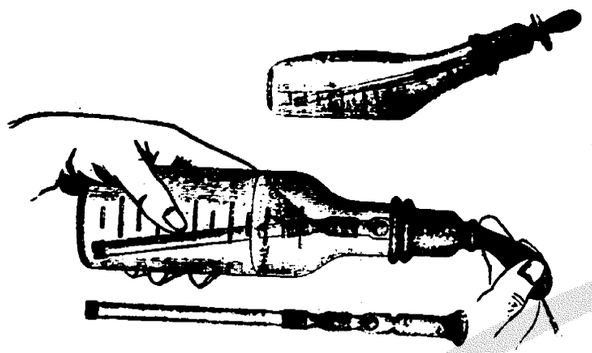
ตามปรกติมักจะมีงาช้างขายในกรุงเทพฯ ๒—๓ หาบเสมอๆ แลในเดือนที่พ้นไปนี้ได้มีผู้ขาย ๒—๓ หาบ ราคาตั้งแต่ ๙๐๐ บาทถึง ๑,๐๐๐ บาท งาช้างที่ขายนี้มาจากเมืองเหนือบ้าง มาจากใต้บ้าง แลผู้ซื้อส่งไปฮ่องกง

(หน้า ๗ มีต่อ)

เป็นเอเยนต์
รับสั่งสินค้าได้ทุกๆ ประเทศ

ห้างอี่ฮิต

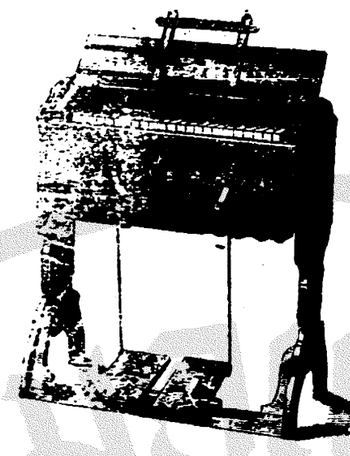
สแยกวัดตึก ถนนเจริญกรุง
จังหวัดพระนคร เบอร์ ๘๑๐.๘๑๑
ไทรศัพท์เบอร์ ๔๗๖๐



ใช่ท่าน มาเชิญครับ

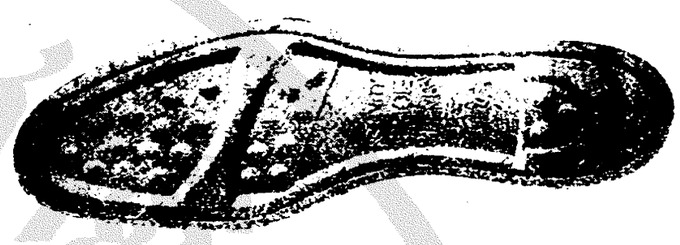
ขวด สำหรับ ใส่ น้ำ นมให้ เด็กรับประทาน อย่างดีทันสมัยนิยม ครับ พึ่ง มีตกเข้ามาใหม่ เปน ครั้งแรกมีสำหรับประเทศสยาม ขวดใส่ นม ชนิด นี้ เมื่อ รับ ประ ทาน เอามือ บีบยาง ที่ ติด กับศีร์ษะ ขวด เหมือน รูป ตัว อย่าง ข้าง บนนี้ น้ำนมก็จะ ออก มาจาก ขวดโดย ทันที ไม่ ต้อง ใช้ ปาก ดูดเหมือน ขวด นม ชนิด อื่น ๆ ทั้งใช้ การ ได้ สดวก สมกับ ความต้อง การ ของ ท่าน เด็ก ที่ป่วย มาก หรือ ไม่ มีกำลัง ก็ใช้ได้ ราคาก็ ยอม เยาว์ ขวด ละ ๑ บาท ๕๐ สตางค์ เมื่อท่านจะรับ มาจำหน่ายคราวละมาก ๆ ข้าพเจ้า จะคิดราคาให้ เยาว์ เพราะฉนั้นรอเชิญ ท่านไป ชมเสีย ก่อนซื้อก็ได้ (เชิญครับ)

ท่านที่ อยู่ ต่าง จังหวัด จะให้ ข้าพเจ้า จัด ส่ง มาให้ก็ได้ ท่าน ต้อง บอก นามและ ที่อยู่ ของ ท่าน ให้ชัด เจน ค่าส่งท่านต้องเสีย



แถม นาฬิกาลันเดอร์ รูปงาม ๆ สำหรับฉีกรายวัน

หีบ เพลง ซื่อ ออ แกน ชนิด ยี่ห้อ อย่าง เก่าแท้ ที่ขาด คราวไปนั้น บัด นี้ได้ มีตก เข้า มาอีก แล้ว มี ๓ ขนาด ๆ อย่าง เล็ก ราคา เครื่อง ละ ๙๐ บาทถ้วน อย่าง กลาง เครื่องละ ๑๕๐ บาทถ้วน อย่างใหญ่ เครื่อง ละ ๒๕๐ บาท ถ้วน รูป ทรง งาม ๆ สม สมัย เปน ที่นิยม ของ มหา ชน ทุก ๆ ท่าน สำหรับ ใน การรื่น เริง หรือ ใน ที่ประ ชุม สโมสร ต่าง ๆ ท่าน ควร จะมีออแกน ชนิดนี้ ไว้เสมอ คุณความ ดี และ ถาวร ของ หีบ เพลง ซื่อออ แกน ชนิดนี้ ท่าน ก็ยอม ทราบ อยู่ แล้ว ว่าดี กว่า หีบเพลงชนิด อย่าง อื่น ๆ ทั้ง หมด เพราะ ฉนั้นรอ เชิญท่านไปชมเล่น เปน ขวัญ ตา ก่อน ท่าน ซื้อ ก็ได้ (เชิญครับ)



แจ้งความ มา ยัง ท่าน ทั้ง หลาย ทราบ ด้วย ที่ห้าง ข้าพเจ้า มีรองเท้าพื้น ยาง ผ้าใบ ราว ศีร์ษะเปน หนัง ตัวเปน ผ้าใบ ดำ ที่ ขาด คราวไปนั้น บัด นี้ได้ มีตา เข้า มาใหม่ อีกแล้ว มี ขนาด ต่าง ๆ กันดังแจ้งต่อไปนี้ คือ/ เบอร์ ๕ ½. ๖. ๖. ½. ๗. ๗. ½. ๘. เดิม ราคาคู่ละ ๔ บาท ๕๐ สตางค์ บัด นี้ลด เหลือ คู่ละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์ ค่า ส่งไปรษณีย์ วัตถุ คู่ละ ๕๐ สตางค์

ราคา ๕๐ สตางค์

มีจำหน่ายที่ห้าง ขายยาฮิโนเด อี่กัก พระ ยาศรี ถนนเจริญกรุง กรุงเทพ ฯ

ยานี้ทาให้ ผม ดก และ กัน ไม่ให้ ผม ร่วง !!!

ยานี้แก้คันหัว ได้ ดี และ ให้ ผม ยาว เร็ว จริง !!!

ยานี้ ทาก็ว บางหรือ หมดน้อย ทาให้ ขึ้น มาก !!!

ยานี้ ทา แล้ว หัว เย็น และ มีกลิ่น หอม ชื่นใจ !!!

มีจำหน่ายที่ห้าง ขายยาฮิโนเด อี่กัก พระ ยาศรี ถนนเจริญกรุง กรุงเทพ ฯ

สถานที่ขายใบชาอันมีชื่อเสียง

ร้านขายใบชาอย่างดียี่ห้อเจียมจ้วนพ้อ เลขที่ ๗๐๑ ที่หน้าร้านมีกระดานป้ายตราเสือและสิงห์โดดเปนสำคัญ ตั้งอยู่เคียงกันกับโรงพิมพ์บำรุงนุกูลกิจ ถนนบำรุงเมือง จังหวัดพระนคร ใดตั้งใบชาอย่างดีรสชาติวิเศษเข้ามาใหม่เสมอมิได้ขาดมือเลย เพื่อเจ้าจำนำจะได้ไม่เสียเวลาคอยชาที่เคยรับประทานชาอย่างดีชั่งละ ๒๖ บาท และ ๒๖ บาทนั้นหมดเสียแล้ว คงมีแต่อย่างชั่งละ ๑๖ บาท ๑๒ บาท และ ๘ บาท แต่ถ้าชาอย่างดีที่กล่าวข้างบนนี้ตกเข้ามาเมื่อไรจะแจ้งความให้ท่านทั้งหลายทราบโดยเร็ว แต่ผู้ใดซื้อชาอย่างห่อละ ๒๕ สตางค์จะไม่ได้แถมเหมือนที่เคยกระทำมาแล้ว ร้านนี้ยินดีรอเชิญท่านทั้งหลายซื้อชาใบทดลองรับประทานดูเสียว่าคงติดใจ ถึงจะซื้อไปถวายพระ หรือเปนของกำนันใครท่านก็อย่ากลัวว่าจะไม่ได้ชาดีร้านนี้ เต็มใจจะรับรองท่านทุกเมื่อโปรดแวะมาชมใบชาที่ขาดคราวไปนานนั้น บัดนี้ตกเข้ามาแล้ว ราคาอย่างชั่งละ ๑๒—๒๔—๒๖ บาท เชิญท่านมาเลือกซื้อตามความประสงค์

ยี่ห้อ เจียมจ้วนพ้อ

ถ. ๑๗. ๒. ๖๔ ๑ ป

ห้างมาไกโนจี มราเทอร์. ลิมเตด

Messrs. Macanochie Bros. Ltd London

กรุงลอนดอน ประเทศอังกฤษ

ได้ตั้งให้

ห้างบี. ครีสมาส แอนกำปะนี. ลิมเตด

ถนนราชวงษ์ กรุงเทพฯ

สมะเอเย[illegible] ในกรุงสยาม สำหรับจำหน่ายเครื่องกระป๋อง [illegible] ที่บรรจุขวด เช่น แยมส์, ปลากระป๋อง, เนื้อกระป๋อง, ผักต้อง, [illegible]กระป๋อง, เครื่องกระป๋องสำหรับทหาร, น้ำชยด, น้ำส้ม ฯลฯ ซึ่งเหล่านี้จะตกเข้ามาในเร็ววันนี้ เชิญไปตรวจดูตัวอย่างที่ห้างบี. ครีสมาส ตำบลถนนราชวงศ์ จังหวัดพระนคร

ถ. ๔/๕/๖๓ ๑ ป.

แจ้งความ ขายยาอดฝิ่น

ด้วยยาอดฝิ่นชนานนี้ ข้าพเจ้าเปนเอเย่นต์ตั้งจากบริษัทได้แช่เมืองเซี่ยงไฮ้ได้ทดลองดูแล้วว่ายาชนานนี้มิได้มีมอเฟียร์ปนอยู่เลย เวลานี้มีผู้นิยมใช้มาก เพราะอดฝิ่นได้อย่างรวดเร็วและหายขาดทีเดียว คราวนี้เปนเวลาที่เงินเซี่ยงไฮ้ราคาถูกแล้ว จึงได้ขายยาชนานนี้ให้ถูกที่สุด จะตราคาถูกมาก ลดสิบห้าเปอร์เซนต์ ต่อ ๑๐๐ ถ้าผู้ที่สูบฝิ่นหนักวันละหนึ่งตึงรับประทานยานี้ประมาณราว ๕๐ ห่อเท่านั้น ก็อาจจะหายขาดได้ภายใน ๑๐ วัน และยาชนานนี้ข้าพเจ้าจะสั่งเสมอมิให้ขาดคราวได้ เพราะฉนั้นเปนโอกาศอันดีของท่านผู้ที่อยากจะอดฝิ่น ควรรีบซื้อไปอดเสียเพราะราคาถูกกว่ายาฝิ่นมาก ขออย่าให้เสียโอกาศอันดี จะเปิดตั้งแต่วันที่ ๑๗ [illegible]

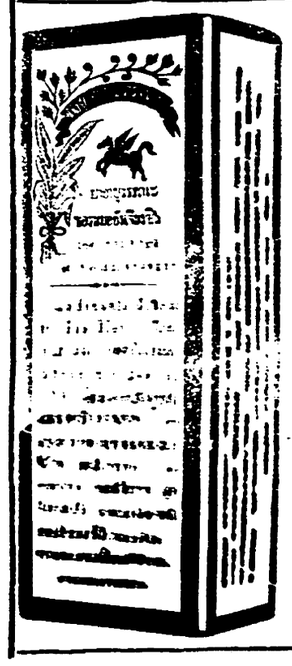
ห้างยองฮั่วเซียง

เลขที่ ๒๒๗๓ ถนนสำเพ็งตอนตลาดเก่า

จังหวัดพระนคร

ไทรศัพท์ เบอร์ที่ ๘๙๖๖

๒๗/๖/๖๓



ยาอายุวรรณอย่างประเสริฐ

กินแก้โรคที่เกี่ยวกับเลือดลมได้อย่างดี หญิงที่ฤดูไม่งาม ถ้ากินแล้วอาจให้ระดูมาตามกำหนด มีขายที่ห้างขายยาเฮาะเหลี่ยง น่าโรงหนังนากร สามแยก ราคาขวดละ ๒๐ บาท ๕๐ สตางค์ หรือโหลละ ๒๔ บาท

แจ้งความ

ยาคองอี้ หลีเอ็งยกต๋อง

(ห้างใต้งวย [illegible])

ยาคองอี้นี้ได้มีชื่อเสียงอุโฆษมาช้านานแล้ว ประกอบด้วยเครื่องยาที่มีสรรพคุณบำรุงโลหิต และบำบัดโรคทั้งหลายมากกว่ามาก จึงได้รับความชมเชยจากผู้ที่เคยใช้ตามหัวเมืองท่าค้าขายต่าง ๆ และผู้ว่าราชการจังหวัดเอ้หมึ่งก็ได้ให้หนังสือยกย่องยืนยันประกาศห้ามมิให้ใครทำปลอม ทั้งท่านหมอชื่อใหญ่นายแพทย์ใหญ่แห่งโรงพยาบาลของทองศุขาจังหวัดเอ้หมึ่ง ได้ใช้ยายาคองนี้ปฏิบัติรักษาโดยวิธีแยกธาตุ และได้ให้หนังสือสำคัญไว้เปนหลักฐาน มีใจความดังข้าพเจ้าจะได้คัดว่าวางแต่งเรียบว่า

ศุขาที่คองยานี้ เปนศุขาเกาเหลืองอย่างแท้ที่สั่งมาจากเมืองจีน มิได้มีเหล้ากอสะรองเกาะไตหวันเจือปนเลย ส่วนเครื่องยาต่าง ๆ ก็ล้วนเปนสิ่งที่บำรุงโลหิตดี อาจทำให้มนสมองชุ่มชื่น กระเพาะอาหารมีกำลังแรงแรง สามารถบำบัดโรคที่มีอาการเมื่อยขบอ่อนเพลียไม่อยากรับประทานอาหารเปนต้น ฯลฯ

มีขายตามร้านขายยาทั่วไป ขอเชิญท่านสุภาพบุรุษและสุภาพสตรีลองใช้ดูก็จะทราบคุณของยานี้ได้ทันที

ถ. ๑๗—๗—๖๒

ยาขัดเสียมขาวให้เปนสีดำ

สั่งพึ่งตกเข้ามาใหม่โดยราคาถูกและใช้ได้ดีด้วย ทั้งยังมีสบู่ก้อนสำหรับฟอกตัวอีกหลายชนิด กลิ่นต่าง ๆ กันเช่นกลิ่นโคโลน ไวโอเลต, ลาเวนเดอ, เฟรเฟอ, คาชั่นโน๊ต เปนต้น มีหีบกระดาษสีต่างท่ออย่างงามน่าใช้

หนังสือประจำตัวเภสัชอีกคือ

Pharmaceutical Formulas

Vol.1. Martindales 17 Ed.

Squires Pocket Companions.

ห้างประดิษฐ์สุคนธา

สี่แยกวัดติ๊ก กรุงเทพฯ

อีก ๑๕ วันเท่านั้น

การตดราคาเฉพาะเครื่องเรียนนี้มีกำหนดอีก ๑๕ วัน จึงขอให้นักเรียนทั้งหลายจงไปทดลองเสียจึงจะทราบว่า เครื่องเรียนเหล่านั้นได้ขายโดยราคาขาดทุนและคุ้มค่าอดได้ด้วยว่า ราคาขาดทุนจริง ๆ เอ็กเซอร์ไซโหลละ ๒๐ สตางค์เท่านั้น

เมื่อนี้ได้รับติกกอนพารี หลายอย่างของห้างต่าง ๆ ในประเทศอังกฤษอเมริกันและจะจำหน่ายโดยราคาเยาว์ที่สุดกับทั้งแบบแต่งจดหมายต่างประเทศด้วยกระบวนหนังสือเรียนเครื่องเรียนต่างประเทศและในนี้มีครบทุกอย่างเว้นแต่บางชนิดที่โรงพิมพ์หมด โนเวิลปกแข็ง—อ่อนมีหลายเรื่องราคาถูก ๆ แบบต้นวันอเมริกันยังคงเหลืออีกโหลเดียวเท่านั้นต้องการโปรดเร็วเต็มละ ๑.๗๕ บาท

ปุสดาคาร เหนือสามยอด

ถ. ๑. ๒. ๖๔ ๑. ป.

ทำได้เหมือนนอก

ถ้าท่านต้องการขวดใส่ยาขนาดต่าง ๆ หรือขวดเครื่องแก้วชนิดต่าง ๆ เชิญมาที่ร้านข้าพเจ้า ด้วยร้านข้าพเจ้ามีเครื่องที่จะทำตั้งจากนอก และข้าพเจ้าจะคิดราคาถูกกว่าของนอก แต่ท่านจะได้ของดีเหมือนกับทำมาจากนอก หรือจะมีจดหมายมายังร้านข้าพเจ้า โรงทำเครื่องแก้วยี่ห้อว่างหลี ตำบลถนนเจริญกรุงตอนปากตรอกกาลันตัน เบอร์เลข ๑๑ ร้านข้าพเจ้าจะรับทำให้ได้ตามความประสงค์

ถ. ๑๑. ๗. ๑๕ ๑. ป.

เครื่องยนต์ฟอดสำหรับความมุ่งหมายกำลัง

ในเวลานี้บริษัทอาจจำหน่ายเฉพาะแต่เมื่อเครื่องยนต์ฟอดทันทีจากห้าง พร้อมกับเครื่องติดต่อให้หมุน ทั้งเหมาะสำหรับการต่อส่งกำลังไปเดินเครื่องสูบน้ำ, เรือยนต์, เครื่องไฟฟ้า กับการเครื่องจักรอื่น ๆ

ทุก ๆ ท่านต้องถือประโยชน์ของเครื่องที่มีกำลังมากแต่ราคาย่อมเยาว์ การประหยัดทรัพย์และสดวกในการที่จะยกย้ายไปที่ต่าง ๆ ได้ ทั้งทำประโยชน์ได้ตามความประสงค์ด้วย เพราะฉนี้ขอเชิญมายังที่ห้าง เพื่อตรวจชมดูเครื่องยนต์ฟอด

เฉพาะแต่เครื่องยนต์พร้อม ฟูดไดแลดไมโน แปลง, ที่แยกไฟ, ดอย,	ราคา ๕๐๐ บาทถ้วน
สายไฟพลักกับพลัก, รวม	,, ๙๐ ,, ,,
เครื่องสตาร์ต, พร้อมด้วยแบตตรี, สายไฟกับสวิตหัวไฟ รวม	ราคา ๑๕๐ บาทถ้วน

บริษัทบางกอกดือก ท, จ, ก,

เปนเอเยนต์สำหรับประเทศสยามแต่ผู้เดียว

(ต่อ มา จาก น่า ๔)

ไหม ดิบ

สินค้า ชนิด นี้ มีผู้ ซื้อเสมอและปริมาณแห่ง สินค้า ก็มีมากพอใช้ แต่ชนิด ของไหมนั้นไม่ แน่ ราคา จึง ขึ้นลงอยู่ ตั้ง แต่ หาบละ ๒๐๐ บาทถึง หาบละ ๔,๐๐๐ บาท สินค้า ชนิดนี้ พ่อค้า เมือง บอมไบ มักจะ ซื้อส่งไปอินเดีย แลบางทีพ่อค้าฝรั่งยุโรป ก็ ซื้อ บ้าง ใน ระหว่าง ๓ เดือน ทแล้วมา นี้ได้ ซื้อ ขายกันราว ๑๒๐ หาบ แลมีรายหนึ่งประมาณหนัก ๒—๓ หาบ เปนไหม เหนียว สีเหลือง แก่ซึ่ง ขายได้ หาบละ ๙๐๐ บาท

ไม้ประดู่

ไม้ แรง ชนิด นี้ ได้ มี การ ซื้อ ขาย กันมาก แล ยัง อาจ มี อีก มาก แต่ค่า บรรทุกรถไฟ สูง เกินที่สินค้า ชนิด นี้ จะมากรุงเทพ ฯ ได้ มาก ๆ

ในกรุงเทพ ฯ มี ผู้ ซื้อ ไม้ ชนิด นี้ เดือนหนึ่ง ประมาณ ๔,๐๐๐ หาบ ทุกเดือน แต่ ก่อนมีผู้ส่ง ออกไป เมืองจีน มาก กว่า ทีหลัง แต่ใน เร็ว ๆ นี้เอง ยี่ปุ่น ก็เปนผู้ ซื้อ มาก ราคาไม้ ชนิด นี้ราว หาบละ ๒ บาท ๕๐ สตางค์

ไม้ อื่น ๆ

เมื่อ เร็ว ๆ นี้ อินเดียได้ สืบหา ซื้อหมอนรถไฟ แล พ่อค้า พากันคิด การที่ จะ จัดขายราคาไม้ ชนิดนั้น ท่อนละ ๓ บาท ๕๐ สตางค์

แจ้งความ เพิ่มเติม

เรื่องบำเพ็ญ กุศลถวายสมเด็จ

พระมหาสมณะเจ้า

กรมพระยาวชิรญาณวโรรส

ตาม คำ แจ้ง ความ ใน เรื่องนี้ ลงวันที่ ๒๗ พฤศจิกายน พ. ศ. ๒๔๖๔ มีข้อ ความแจ้ง อยู่ แล้วนั้น

บัดนี้ เพื่อ ให้ เปน ความสดวกแก่ การส่งเงินยิ่ง ขึ้น สมเด็จ พระ เจ้าน้อง ยาเธอเจ้าฟ้า กรม หลวง นคร ราชสีมา ผู้ซึ่งทรง พระ กรุณา โปรด เกล้า ฯ ให้ รับ น่าที่เปน ผู้ อำนวย การ โปรด ให้ เลือน เวลารับ เงิน และบัด บาญ ชี ไป จน ถึง สิ้นเดือน กุมภา พันธ์ พ, ศ, ๒๔๖๔

แจ้งความมาณวันที่ ๓๑ มกราคม พ,ศ, ๒๔๖๔

พระ ยา จักร ปาณี ศรีศัล วิสุทธิ์

๑ ๑๐ ๖๔ ๗ ว. (๗ ม)

แจ้ง ความ

กรม รถไฟ แผ่นดิน

ด้วย กรม รถไฟ แผ่น ดิน ได้ จัด บ้าน พักขึ้น ไว้ แล้ว ที่ สถานี ลำปาง และ สถานี เชียงใหม่ และได้ เปิดให้ มหาชน ซึ่ง โดย สารรถไฟไป มาใช้ ตั้งแต่ วันที่ ๑ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๔๖๔ เปน ต้นไป แล้ว

ค่าเช่า ห้องนอน ค่าอาหาร และเครื่องดื่ม มี อัตรา เหมือน ดังที่ได้ กำหนดไว้ ที่บ้านพัก อื่น ๆ

รับ ๆ สั่ง ผู้บัญ ชาการ รถไฟ แผ่นดิน

นาย พัมเอด พระ ยุทธการ บัญชา

ผู้ อำนวย การ เดิน รถไฟ แผ่นดิน

๑ ๔/๑๑/๖๔ ๗ ว ๑๑ ก.

โดย ได้รับ พระ บรม ราชานุญาต

ห้าง แอล. ยี. รักษ์ดี และ บริษัท

ช่างทองหลวง

ตำบล สี่กั๊กพระยาศรี พระ นคร

พึ่งได้รับ เข้า มาใหม่

กระเป๋า หิ้ว แล ซองหิ้ว สำหรับ ท่าน สุภาพ สตรี ทำ อย่างทันสมัย

แล

เครื่อง เรียน เงิน ลงยา ใส่ รวม อยู่ ใน ทีบ เหมาะ แก่ การให้ เปนเซ็นต์มาก กรอบ รูป เงิน ลงยา ทุก ๆ ขนาด, ซองบุรี่ ซิการ์ แลซิกาแรต, จาน วาง บุรี่, ขวด มึก, ด้าม ปากกา, ดินสอ, มึด, ขวด ใส่น้ำ หอม, แจกัน, ซองคาด, แล กระจก ส่องหน้า, แล ของ อื่น ๆ อีก มากถ้วนแต่ เปน เงินแท้ ลงยาอย่างเรียบร้อย แล ราคา ย่อม เยาว์ กว่าที่ อื่น ๆ มาก ขอ เชิญมาชม ที่ห้าง ร้านเจ้า

โทรศัพท์ ๗๐๕

โกเมศ อิเล็ก ตริคไลท์ เปน ชนิด ไดนาโม อันเล็ก ๆ เพื่อ แนบ กับปูเล่ เครื่อง ยนต์ คิดไฟฟ้า ได้ ๕,๖ แอมแปร ราคา ไม่ แพง ท่าน ลองใช้ แล้ว ท่าน มี ความ พอใจ มาก มีโหวด แล แอมแปร ให้ ดู เสร็จ ตก เข้า มา ๒ ชนิด ท่าน ไม่ เข้า ใจ ขอ เชิญ ท่าน ตรวจ ดู ได้

ที่พัศดุ อุษะ มะยนต์ บริษัท ปาก คลอง ตลาด

โทร ศัพท์ ๔๗๗

ใน พาณิชย การ นั้น ท่าน จะหยุด นิ่งไม่ได้ ต้องนำ เดิน เสมอ มิอะไร ก็อะไร เพราะ ฉนั้น ทุก ๆ ครั้ง ที่ท่าน มาที่ห้อ ถ่าย รูป ของ เรา ท่าน จะ เห็น ของ แปลก เกิด ขึ้น ในพาณิชย กรรม

ห้าง เอส. ซี. บี.

ถนน พลับ พลาไชย (พแนกช่างรูป)

๒๗/๗/๔๖ ๑ ป.

จง สังเกต เครื่องหมาย

ข้าง บน นี้ เปน สำคัญ

ห้าง นี้มี เชื้อ ทำ เหล้า บรั่น

ดีแลเหล้า วิศกี้อย่าง ดี

สตางค์โรงหนังพัฒนาคร

โปรแกรม คืนวัน เสาร์ ที่ ๔ ถึง อังคาร ที่ ๗

ตอน ๕,๖ ลูกหวนมาน ๔ ม้วน ต่อ ตอน ๑๐,๑๔ พญาเหยี่ยว ๔ ม้วนต่อ ๗ ม้วน ต่อ ทั้ง หลอก ทั้ง ลวง (อาลีสจ้อย แสดง) ๗ ม้วน ต่อ

บ่าย วัน อาทิตย์ ฉาย หนัง ตาม โปรแกรม นี้

ลง มือ ฉาย แต่ ๗.๓๐ ถ.ท.

โรงหนังฮ่องกง

โปร แกรม สำหรับ คืน วัน เสาร์ ที่ ๔ ถึง อังคาร ที่ ๗

ตอน ๑๑,๑๒ พญา เหยี่ยว ๔ ม้วน ต่อ ๒ ม้วน ต่อ ( ) ๒ ม้วน ต่อ ๒ ม้วนต่อ ลาว บ่อย (ฮุบ กิบอัน) ๒ ม้วน ต่อ ๒ ม้วน ต่อ โจรสลัดผู้หญิง (ฮา โรน ฉอยต์) ๒ ม้วน ต่อ ๑ ม้วน ตลก สตาร์ ๑ ม้วน

บ่าย วันอา ทิตย์ ฉาย หนัง ตามโปร แกรมนี้

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรงหนังชะวา

โปร แกรม สำหรับ คืน วันอังคาร ที่ ๗ ถึง พุธที่ ๘

ตอน ๙,๑๒ หน้า กาก ม่วง ๑๒ ม้วน ต่อ ตลก เซนจุรี่ ๒ ม้วน ต่อ

ลงมือ ฉายแต่ ๗.๓๐ ถ.ท.

ค่า ดู ๒๐ สตางค์ โรงหนังบางลำภู

โปร แกรม คืน วัน จันทร์ ที่ ๖ ถึง พฤหัศ ที่ ๙ กุมภาพันธ์

ตอน ๑๗, ๑๘ ไว้ท์ ฮอสมน ๔ ม้วน ต่อจบ ๒ ม้วน ตว ตลก ลิง ๒ ม้วนต่อ ๕ ม้วนต่อ แพ้ รู้ (มีโท ฟรอน ซึ่งเอาบุช แมน) ๕ ม้วนต่อ ตลก แว่นตาโต ๒ ม้วน ข่าว ปาตีะกับข่าว อินเตอร์ เนชอน ๑

ค่าดู ๑๕ สตางค์ โรงหนัง พัฒนาเรมณ์

โปร แกรม คืน วันจันทร์ ๖ ถึงพุธ ที่ ๗ กุมภาพันธ์

ตอน ๑๗,๑๘ ไว้ท์ ฮอสมน จบ ๔ ม้วนต่อ ๒ ม้วนต่อ ตลกเซนจุรี่ ๒ ม้วนต่อ ๕ ม้วนต่อ นางสาวเที่ยงคืน (วิตา กราฟ—เกรดี เฉลี่) ๕ ม้วนต่อ ๕ ม้วนต่อ สาวชาวเหนือ (ยูนิเวอร์ เซล—อีวา โนแวก) ๕ ม้วนต่อ

ลง มือ ฉาย แต่ ๗.๓๐ ถ. ท.

บ่าย วัน อังคาร ฉาย หนัง ตาม โปร แกรม นี้

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรง หนังบีเนัง

โปร แกรม คืนวัน อัง คาร ที่ ๗ ถึง พุธที่ ๘ กุมภาพันธ์

ตอน ๑,๗ หน้า กาก ม่วง ๑๖ ม้วน ๒ ม้วน ต่อลาว บอย (ฮุบกิมอัน) ๒ ม้วน

ลงมือ ฉาย แต่ ๗.๐๐ ถ. ท.

โรงหนังสาธร

โปร แกรม คืน วัน จันทร์ ๖ ถึง พฤหัศ ที่ ๙ กุมภาพันธ์

ตอน ๑,๒ ลูกหวนมาน ๕ ม้วน ต่อ ตอน ๑,๒ เจ้าพ่อ เสือ ๕ ม้วนต่อ ๕ ม้วน ต่อ ไม่สมหวัง (เอ็ชซา เนย์—มีล เซนอีวิช) ๕ ม้วน ตลก ๑ ม้วน

บ่ายวัน พฤหัศบดี โรง หนังสาธรฉาย ตามโปรแกรมนี้

โรงหนังสิงคโปร์

โปรแกรม คืนวัน จันทร์ ๖ ถึง พฤหัศ ที่ ๙ กุมภา พันธ์

ตอน ๑,๒ เจ้าพ่อ เสือ ๕ ม้วนต่อ ม้วน ต่อ ตลก เซนจุรี่ ๒ ม้วนต่อ ๕ ม้วน ต่อ ไม่สม หวัง (เอ็ชซา เนย์—มีลเซลอีวิช) ๕ ม้วนต่อ สตาร์ ๑ ม้วน

ลง มือ ฉาย แต่ ๗.๓๐ ถ.ท.

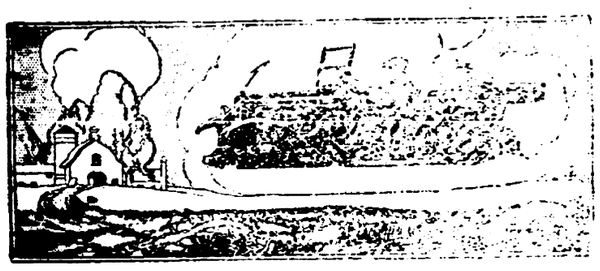
บ่ายวันพุธ โรง หนังสิงคโปร์ ฉาย ตาม โปรแกรมนี้

ค่าดู ๑๐ สตางค์ โรง หนัง นางเลิ้ง

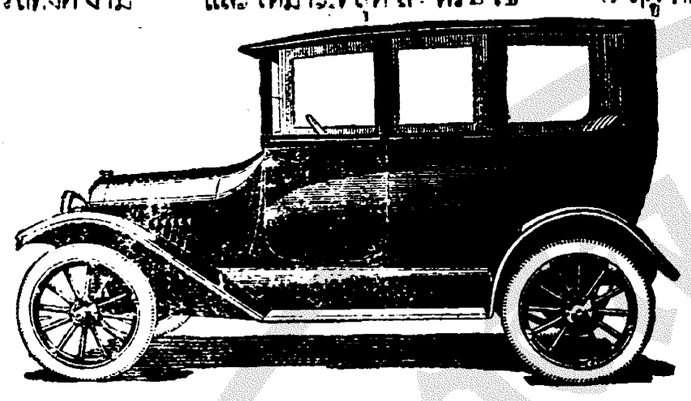
โปร แกรม สำ หรับ คืน วัน จันทร์ ที่ ๖ ถึง พฤหัศ ที่ ๙

ตอน ๑,๗ เรีดเอีร ๑๖ ม้วน ต่อ ๑ ม้วน ตลก สตาร์ ๑ ม้วน ข่าว

ลงมือ ฉาย แต่ ๗.๓๐ ถ.ท.



รถไฮเวอร์แลนด์ ชนิดมีเก๋ง อย่างนั่งได้ ๒ คน แล ๔ คน
เปนรถที่งดงาม และเหมาะที่สุดสำหรับใช้ ในฤดูหนาว



เวลานี้มีขายทั้งสองชนิด โดยราคาย่อมเยาว์
ที่
บริษัทสยามอิมปอร์ต จำกัดสินใช้
สี่กั๊ก พระยาศรี โทรศัพท์ ๒๖๑๙

ถ้าท่านต้องการเหล้าวิศกี้ที่บริสุทธิ์แล้ว
เชิญ ดื่ม

เหล้ายอน เดวา ตรา ขาว

ตามรายงานแยกธาตุครั้งสุดท้ายของกรมแยกธาตุ
ดังต่อไปนี้ คือ
ได้รับเหล้าวิศกี้สองขวด เมื่อวันที่ ๑๔ ธันวาคม พ.ศ. ๒๔๖๔
ตามตัวอย่างของกรม เบอร์ เอ แล เบอร์ เอ

	ขวดเบอร์ เอ	ขวดเบอร์ เอ
แอลกอฮอล์ที่เห็น	๔๔.๓	๔๔.๔
แอลกอฮอล์ที่จริง	๔๕.๐	๔๕.๔
รวมกรด	๕๕.๕	๕๕.๐
กรดระเหยได้	๐๗.๐	๐๕.๓
กรดที่ยังคงอยู่	๓๗.๕	๓๗.๗
เอสเตอร์	๔๗.๗	๓๒.๓
กากที่คงเหลือเมื่อเคี่ยวให้แห้ง	๐.๑๔ %	๐.๑๔ %

เหล้าตัวอย่างสองขวดนี้ เปนเหล้าวิศกี้ที่บริสุทธิ์ทั้ง
โดยไม่มีปนเลย กับการประสมก็ไม่ผิดเพี้ยนกัน

บริษัทสยามอิมปอร์ จำกัดสินใช้ เปนเอเย่นต์ในสยาม

บริษัท ฟาร์อีสเติร์น อินชัวรันส์
จ. ส. ช.

ได้ลงทะเบียรเปนบริษัทอังกฤษ ณ สถานกงสุลเยเนราลอังกฤษแล้ว แลเปนคณะสมาคมรับประกันไฟแห่งกรุงสยาม เงินทุน ๑,๐๐๐,๐๐๐ ตำลึง (เงินเรียงใช้)

สถานที่ทำการใหญ่ตั้งอยู่ที่เมืองเซียงไฮ้

สาขาและเอเยนต์ต่าง ๆ : กรุงเทพ ฯ, บอมเบ, กวางตุ้ง, จีฟู, ฮ่องเจา, ฮ่องอย, ฮาร์บิน, มาดราส, นิวจวาง, ไซ่ง่อน, สงคโปร์, เซี่ยนสิน, ซินเดา

กับเปนเอเย่นต์รับประกันการเดินเรือ ๑๑๒ แห่ง สำหรับเดินเรือในท่าเรือที่สำคัญต่าง ๆ

กิจการ : รับประกันเพลง, ทางเรือ, และรถยนต์ โดยราคาย่อมเยาว์

วี. กรีฟ. แอนกำปะนี

เลขที่ ๒๙ ถนนเจริญกรุง (ริมมุมถนนสี่พระยา)

เอเย่นต์ในกรุงเทพ ฯ

ค ห ส ๑ ป,

ยาระงับกลิ่นตัว

ระวังยาปลอม

ขอแจ้งความแก่บรรดาท่านทั้งหลายที่เคยใช้ยาขนานนี้ เห็นสรรพคุณแล้วจำบัดนี้ได้มียาชนิดนี้ได้เกิดขึ้นในตำบลที่ท่านเคยซื้อไปใช้แล้ว และมีสาขาแพร่ไปหลายแห่งหลายตำบลตามบ้านท่านทั่วไป แต่หาใช่ยาอย่างขนานที่ท่านเคยใช้เห็นสรรพคุณแล้วไม่ (สียาก็คล้ายคลึงกัน ขวดยาก็เหมือนกัน) ข้าพเจ้าเกรงว่าท่านจะเข้าใจผิดจึงได้ลดเปลี่ยนแปลงเครื่องหมายที่ห่อขวดยาที่มีตราดังที่ลงในแจ้งความนี้ ประทับในใบปลิว วิธีใช้และใส่กล่องกระดาษอีกชั้นหนึ่งมีตราอย่างเดียวกัน และบอกตำบลที่จำหน่ายที่กล่อง ๒ ด้าน อีกด้านหนึ่งบอกชื่อยานั้น และจึงจะเปนยาของข้าพเจ้าตามที่ท่านเคยได้ใช้เห็นสรรพคุณมาแล้ว

แจ้งความ
ของ
โรงพิมพ์จีนโนสยามวารศัพท์

ขอแจ้งความให้บรรดาผู้ที่มีกิจเกี่ยวข้องคิดต่อกับโรงพิมพ์นี้ทราบว่า:—

(๑) การเปลี่ยนแจ้งความต้องประจำขอให้ส่งต้นฉบับแจ้งความมาถึงก่อนเวลา ๑๐ ท. ท. ในวันนั้น ๆ

(๒) ถ้าข้อความที่ส่งมาเปลี่ยนแปลงมากกว่าที่จะบรรจุในที่ที่กระทำความตกลงแล้ว จะคิดราคาส่วนที่เกินอีกนี้ละ ๕๐ สตางค์ สำหรับครั้ง ๑

(๓) โรงพิมพ์สงวนความชอบธรรมที่จะงดแจ้งความที่ลงประจำรายใด ๆ ใดเดือน ๑ ไม่เกิน ๑ ครั้ง เมื่อมีเหตุจำเปน

(๔) ถ้าผู้ใดปรารถนาจะลงแจ้งความประจำในหนังสือพิมพ์นี้ ขอให้มากระทำความตกลงกับผู้จัดการ

(๕) สมาชิกผู้รับหนังสือพิมพ์ผู้ใดทั้งในกรุงและต่างจังหวัด ไม่ได้รับรับหนังสือพิมพ์ตามเวลาอันสมควรแล้ว โปรดแจ้งเหตุแก่สำนักงานนี้โดยเวลาอันสมควร

(๖) การลงชื่อรับหนังสือพิมพ์หรือการลงแจ้งความประจำนั้น ขอให้ส่งเงินบำรุงล่วงน่าตามระเบียบ (แต่สำหรับการลงแจ้งความประจำ จะผ่อนการส่งเงินเปนงวด ๆ หรือเปนรายเดือนก็ได้แล้วแต่ข้อตกลง)

โรงพิมพ์จีนโนสยามวารศัพท์
ปากคลองผดุงกรุงเกษม
จังหวัดพระนคร

ท่านผู้ก่อสร้างควรดูประกาศนี้

กวงกิมหลงโรงเลื่อยจักร์ ตำบลบางซื่อ กรุงเทพ ฯ มีตัวไม้ต่าง ๆ จำหน่าย คือตัวไม้เครื่องเรือนโรงทุกอย่าง น่าต่าง ๆ ขายพร้อมทั้งไม้สัก และไม้ตะแบก ท่านจะเลือกซื้อได้ตามชอบใจในที่นี้ หรือท่านจะสั่งเปนพิเศษก็ได้สำเร็จตามประสงค์ทุกประการ ขอเชิญท่านพดไปตกลงกับผู้จัดการที่ตำบลบางซื่อ โทรศัพท์ ๔๕๓๗ หรือจะมาที่ห้างล่ำซำ ถนนเจริญกรุง โดยตนเอง หรือโทรศัพท์หมายเลข ๔๔ ก็ได้สมดังความประสงค์ทุกประการ

กวงกิมหลง
โรงเลื่อยจักร์ ตำบลบางซื่อ กรุงเทพ ฯ
ห้างล่ำซำ เปนเจ้าของ
๖ ๗ ๕๘ ๑ ป

พึ่งเข้ามาถึง

หม้อเคลือบ อย่างใหญ่

กาเคลือบ ,, ,,

บิ่นโต ธาตุมีนีอัม อย่างกลาง ใหญ่

ไม้แป้ดมินตัน
ไม้เต็นนิศ } อย่างงาม

ห้างเคียมฮั่วเฮง แอนโก
โทรศัพท์ ๔๖๕